



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 18 февруари 2022 г.
(OR. en)

5702/22

LIMITE

CORLX 50
CFSP/PESC 84
RELEX 94
COASI 19
COARM 20
FIN 75

ЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ И ДРУГИ ПРАВНИ ИНСТРУМЕНТИ

Относно: РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА СЪВЕТА за прилагане на
Регламент (ЕС) № 401/2013 относно ограничителни мерки с оглед на
положението в Мианмар/Бирма

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2022/... НА СЪВЕТА

от ...

за прилагане на Регламент (ЕС) № 401/2013 относно ограничителни мерки
с оглед на положението в Мианмар/Бирма

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) № 401/2013 на Съвета от 2 май 2013 г. относно
ограничителни мерки с оглед на положението в Мианмар/Бирма и за отмяна на Регламент
(ЕО) № 194/2008¹, и по-специално член 4и от него,

като взе предвид предложението на върховния представител на Съюза по въпросите на
външните работи и политиката на сигурност,

¹ ОВ L 121, 3.5.2013 г., стр. 1.

като има предвид, че:

- (1) На 2 май 2013 г. Съветът прие Регламент (ЕС) № 401/2013.
- (2) На 1 февруари 2022 г., една година след военния преврат в Мианмар/Бирма, върховният представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност излезе с декларация от името на Съюза, в която осъди преврата и тежките нарушения на правата на човека от въоръжените сили на Мианмар (Tatmadaw) и призова за търсене на пълна отговорност от ръководителите на преврата, както и от извършителите на насилие и нарушения на правата на човека. При липсата на бърз напредък, що се отнася до положението в Мианмар/Бирма, Съюзът изрази готовност да приеме допълнителни ограничителни мерки срещу лицата, отговорни за подкопаването на демокрацията и за тежките нарушения на човешките права в Мианмар/Бирма.
- (3) Предвид продължаващото тежко положение в Мианмар/Бирма в списъка на подлежащите на ограничителни мерки физически и юридически лица, образувания и органи, който се съдържа в приложение IV към Регламент (ЕС) № 401/2013, следва да бъдат включени 22 лица и четири образувания.
- (4) Поради това Регламент (ЕС) № 401/2013 следва да бъде съответно изменен,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Приложение IV към Регламент (ЕС) № 401/2013 се изменя съгласно приложението към настоящия регламент.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила в деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в ... на

За Съвета

Председател

ПРИЛОЖЕНИЕ

Приложение IV към Регламент (ЕС) № 401/2013 се изменя, както следва:

- 1) Следните вписвания се добавят в списъка в раздел „А. Физически лица, посочени в член 4а“:

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
„44.	Aung Naing Oo	Гражданство: Мианмар/Бирма; Дата на раждане: 13 октомври 1962 г.; Място на раждане: Kyaukse, Mandalay, Мианмар/Бирма; Пол: мъжки; Адрес: L 103, Kenyeikthar Lane 6, FMI city, Yangon, Myanmar/Burma; Номер на паспорт: DM002656 Национален идентификационен номер: 7/PaKhaNa (Naing) 13345	Aung Naing Oo е министър на инвестициите и външноикономическите отношения от 2 февруари 2021 г. Назначен е от ръководения от главнокомандващия Min Aung Hlaing Държавен административен съвет (ДАС), който от 2 февруари 2021 г. е поел законодателните, изпълнителните и съдебните правомощия на държавата. В качеството си на министър в правителството е част от военния режим, иззел властта по време на военен преврат и свалил законно избраните лидери на Мианмар/Бирма. В качеството си на министър на инвестициите и външноикономическите отношения отговаря за улесняването на бизнеса и инвестициите в Мианмар/Бирма следователно той допринася за обезпечаването на финансовите нужди на военния режим. В изявленията и действията си той публично е подкрепял преврата и военния режим, включително като е заявявал, че международните медии преувеличават кризата и като е настоявал, че гражданското неподчинение е към края си. Освен това той забранява на ръководители на чуждестранни телекомуникационни дружества да напускат страната без разрешение и през февруари 2021 г. уволнява протестиращи държавни служители от министерството. Следователно неговите действия и политики подкопават демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма и той участва в дейности, застрашаващи мира, сигурността и стабилността в Мианмар/Бирма.	+

+ ОБ: Моля въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
45.	Charlie Than	Гражданство: Мианмар/Бирма; Дата на раждане: 1950 г.; Пол: мъжки; Адрес: Room No (23), Building No (25), Palm Village Villa, Yankin Yanshin Street, Yangon, Myanmar/Burma	Charlie Than е министър на промишлеността от 22 май 2021 г. Назначен е от ръководения от главнокомандващия Min Aung Hlaing Държавен административен съвет (ДАС), който от 2 февруари 2021 г. е поел законодателните, изпълнителните и съдебните правомощия на държавата. В изявленията и действията си той публично подкрепя преврата и военния режим. В качеството си на министър в правителството е част от военния режим, иззел властта по време на военен преврат и свалил законно избраните лидери на Мианмар/Бирма. Като министър на промишлеността упражнява контрол върху заводите, които са държавна собственост, и по този начин допринася за обезпечаването на финансовите нужди на военния режим. Следователно неговите действия и политики подкопават демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма и той участва в дейности, застрашаващи мира, сигурността и стабилността в Мианмар/Бирма.	+

+ ОБ: Моля въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
46.	Thet Thet Khine	Гражданство: Мианмар/Бирма; Дата на раждане: 19 август 1967 г.; Място на раждане: Mogok, Мианмар/Бирма; Пол: женски Адрес: 127A Dhamazadei Road, Kamayut, angon, Myanmar/Burma; Номер на паспорта: MB132403 (Мианмар/Бирма), издаден на 7 май 2015 г., изтичащ на 6 май 2020 г.; Национален идентификационен номер: 9MAKANAN034200	Thet Thet Khine е министър на социалните грижи, подпомагането и презаселването от 4 февруари 2021 г. Назначена е от председателя на ръководения от главнокомандващия Min Aung Hlaing Държавен административен съвет (ДАС), който от 2 февруари 2021 г. е поел законодателните, изпълнителните и съдебните правомощия на държавата. В качеството си на министър в правителството е част от военния режим, иззел властта по време на военен преврат и свалил законно избраните лидери на Мианмар/Бирма. В своите изявления и действия тя публично подкрепя преврата и военния режим, включително заявява, че военните са осъществили преврата в отговор на изборна измама. Освен това тя отрича, че армията е извършила геноцид срещу населението от общността рохингия. Следователно тя провежда и подкрепя действия и политики, подкопаващи демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма, както и действия, застрашаващи мира, сигурността и стабилността в Мианмар/Бирма.	+

+ ОБ: Моля въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
47.	Maung Maung Ohn (изв. още като U Maung Maung Ohn)	Гражданство: Мианмар/Бирма; Пол: мъжки	Maung Maung Ohn е министър на информацията от 1 август 2021 г. Назначен е от ръководения от главнокомандващия Min Aung Hlaing Държавен административен съвет (ДАС), който от 2 февруари 2021 г. е поел законодателните, изпълнителните и съдебните правомощия на държавата. Преди това е бил министър на хотелите и туризма, назначен на 7 февруари 2021 г. В качеството си на министър в правителството е част от военния режим, иззел властта по време на военен преврат и свалил законно избраните лидери на Мианмар/Бирма. Като министър на информацията той упражнява контрол върху държавните медии (вестниците MWD, MRTV, Myanmar Alin, Kyemon и Global New Light of Myanmar, както и Myanmar News Agency (MNA) и Myanmar Digital News) и следователно има контрол върху излъчването и публикуването на официални новини. Продължава и допълнително засилва репресивните политики след военния преврат, по-специално чрез изменение на Закона за радиото и телевизията, налагане на допълнителни ограничения на свободата на изразяване и свободата на печата, включително чрез ограничаване на достъпа до интернет, криминализиране на журналистиката и лишаване от свобода на журналисти. Освен това той инструктира членовете на Медийния съвет на Мианмар, който е независим орган, да изпълняват целите на правителството. Следователно неговите действия и политики подкопават демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма и той участва в дейности, застрашаващи мира, сигурността и стабилността в Мианмар/Бирма.	+

+ ОБ: Моля въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
48.	Shwe Kyein (изв. още като U Shwe Kyein)	Гражданство: Мианмар/Бирма; Пол: мъжки	Shwe Kyein е член на Държавния административен съвет (ДАС) от 30 март 2021 г. На 1 февруари 2021 г. въоръжените сили на Мианмар (Tatmadaw), ръководени от главнокомандващия Min Aung Hlaing, организираха преврат в Мианмар/Бирма, като пренебрегнаха резултатите от изборите, проведени на 8 ноември 2020 г., и свалиха демократично избраното правителство. Като част от преврата вицепрезидентът Myint Swe, изпълняващ функцията президент, обяви извънредно положение на 1 февруари и прехвърли законодателните, изпълнителните и съдебните правомощия на държавата на главнокомандващия отбранителните служби генерал Min Aung Hlaing. На 2 февруари 2021 г. беше създаден ДАС, за да упражнява тези правомощия, възпрепятствайки демократично избраното правителство да изпълнява мандата си. Като член на ДАС U Shwe Kyein участва пряко и е отговорен за вземането на решения относно държавните функции и следователно носи отговорност за подкопаването на демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма. Освен това ДАС прие решения, ограничаващи правото на свобода на изразяване, включително достъпа до информация, и правото на мирни събрания.	+

+ ОБ: Моля въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
			Военните сили и органи, действащи под контрола на ДАС, от 1 февруари 2021 г. насам непрекъснато извършват сериозни нарушения на правата на човека, като убиват цивилни и невъоръжени протестиращи, разселват стотици хиляди хора, изгарят, измъчват и убиват цивилни лица и отказват равен достъп до хуманитарна помощ. Военните сили и органи, действащи под контрола на SAC, ограничават свободата на събранията и на изразяване на мнение, като блокират достъпа до интернет, извършват произволни арести и задържат опозиционни водачи и противници на преврата. Освен това ДАС наложи военно положение в части на страната, което позволява на армията да упражнява пълен контрол върху конкретната област, включително върху административните, съдебните и правоприлагащите функции. В областите с военно положение цивилното население, включително журналистите и мирните демонстранти, биват преследвани от военни съдилища, като биват лишавани от правото на справедлив съдебен процес, включително от правото на обжалване. Насилствените действия на военните и полицейските сили, застрашаващи мира, сигурността и стабилността, се увеличиха значително в областите, в които е обявено военно положение. Като член на ДАС U Shwe Kyein носи пряка отговорност за тези репресивни решения и за тежки нарушения на правата на човека.	

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
49.	Aung Moe Myint (изв. още като U Aung Moe Myint)	Гражданство: Мианмар/Бирма; Пол: мъжки	Aung Moe Myint е назначен за член на изборителната комисия на Съюза (UEC) на 23 февруари 2021 г. Като приема този пост след военния преврат от 1 февруари 2021 г. и чрез действията си като член на UEC, по-специално отменянето на резултатите от изборите от ноември 2020 г. без каквито и да е потвърдени доказателства за измама и повдигането на обвинения за изборна измама за същите избори, Aung Moe Myint е пряко замесен в действия, подкопаващи демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма.	+
50.	Than Tun (изв. още като U Than Tun)	Гражданство: Мианмар/Бирма; Пол: мъжки	Than Tun е назначен за член на изборителната комисия на Съюза (UEC) на 2 февруари 2021 г. Като приема този пост след военния преврат от 1 февруари 2021 г. и чрез действията си като член на UEC, по-специално отменянето на резултатите от изборите от ноември 2020 г. без каквито и да е потвърдени доказателства за измама, повдигането на обвинения за изборна измама за същите избори и репресиите срещу бивши членове на UEC, Than Tun е пряко замесен в действия, подкопаващи демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма.	+

+ ОБ: Моля въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
51.	Aung Lwin Oo (изв. още като U Aung Lwin OO)	Гражданство: Мианмар/Бирма; Пол: мъжки	На 23 февруари 2021 г. Aung Lwin Oo е назначен за член на изборителната комисия на Съюза (UEC). Като приема този пост след военния преврат от 1 февруари 2021 г. и чрез действията си като член на UEC, по-специално отменянето на резултатите от изборите от ноември 2020 г. без каквито и да е потвърдени доказателства за измама, повдигането на обвинения за изборна измама за същите избори и репресиите срещу бивши членове на UEC, Aung Lwin Oo е пряко замесен в действия, подкопаващи демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма.	+
52.	Aung Saw Win (изв. още като U Aung Saw Win)	Гражданство: Мианмар/Бирма; Пол: мъжки	На 2 февруари 2021 г. Aung Saw Win е назначен за член на изборителната комисия на Съюза (UEC). Като приема този пост след военния преврат от 1 февруари 2021 г. и чрез действията си като член на UEC, по-специално отменянето на резултатите от изборите от ноември 2020 г. без каквито и да е потвърдени доказателства за измама, повдигането на обвинения за изборна измама за същите избори и репресиите срещу бивши членове на UEC, Aung Saw Win е пряко замесен в действия, подкопаващи демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма.	+

+ ОБ: Моля въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
53.	Than Win	Гражданство: Мианмар/Бирма; Пол: мъжки	На 2 февруари 2021 г. Than Win е назначен за член на изборителната комисия на Съюза (UEC). Като приема този пост след военния преврат от 1 февруари 2021 г. и чрез действията си като член на UEC, по-специално отменянето на резултатите от изборите от ноември 2020 г. без каквито и да е потвърдени доказателства за измама, повдигането на обвинения срещу 16 лица за изборна измама за същите избори и репресиите срещу бивши членове на UEC, Than Win е пряко замесен в действия, подкопаващи демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма.	+
54.	Saw Ba Hline (изв. още като U Saw Ba Hline)	Гражданство: Мианмар/Бирма; Пол: мъжки	На 9 февруари 2021 г. Saw Ba Hline е назначен за член на изборителната комисия на Съюза (UEC). Като приема този пост след военния преврат от 1 февруари 2021 г. и чрез действията си като член на UEC, по-специално отменянето на резултатите от изборите от ноември 2020 г. без каквито и да е потвърдени доказателства за измама, повдигането на обвинения за изборна измама за същите избори и репресиите срещу бивши членове на UEC, Saw Ba Hline е пряко замесен в действия, подкопаващи демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма.	+

+ ОБ: Моля въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
55.	Soe Oo (изв. още като U Soe OO)	Гражданство: Мианмар/Бирма; Пол: мъжки	На 9 февруари 2021 г. Soe Oo е назначен за член на изборителната комисия на Съюза (UEC). Като приема този пост след военния преврат от 1 февруари 2021 г. и чрез действията си като член на UEC, по-специално отменянето на резултатите от изборите от ноември 2020 г. без каквито и да е потвърдени доказателства за измама, повдигането на обвинения срещу 16 лица за изборна измама за същите избори и репресиите срещу бивши членове на UEC, Soe Oo е пряко замесен в действия, подкопаващи демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма.	+
56.	Than Soe (изв. още като U Than Soe)	Гражданство: Мианмар/Бирма; Пол: мъжки	На 26 февруари 2021 г. Than Soe е назначен за член на изборителната комисия на Съюза (UEC). Като приема този пост след военния преврат от 1 февруари 2021 г. и чрез действията си като член на UEC, по-специално отменянето на резултатите от изборите от ноември 2020 г. без каквито и да е потвърдени доказателства за измама, повдигането на обвинения за изборна измама за същите избори и репресиите срещу бивши членове на UEC, Than Soe е пряко замесен в действия, подкопаващи демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма.	+

+ ОБ: Моля въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
57.	Bran Shaung (изв. още като U Bran Shaung)	Гражданство: Мианмар/Бирма; Пол: мъжки	На 26 февруари 2021 г. Bran Shaung е назначен за член на изборителната комисия на Съюза (UEC). Като приема този пост след военния преврат от 1 февруари 2021 г. и чрез действията си като член на UEC, по-специално отменянето на резултатите от изборите от ноември 2020 г. без каквито и да е потвърдени доказателства за измама, повдигането на обвинения за изборна измама за същите избори и репресиите срещу бивши членове на UEC, Bran Shaung е пряко замесен в действия, подкопаващи демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма.	+
58.	Myint Oo (изв. още като U Myint Oo)	Гражданство: Мианмар/Бирма; Пол: мъжки	На 26 февруари 2021 г. Myint Oo е назначен за член на изборителната комисия на Съюза (UEC). Като приема този пост след военния преврат от 1 февруари 2021 г. и чрез действията си като член на UEC, по-специално отменянето на резултатите от изборите от ноември 2020 г. без каквито и да е потвърдени доказателства за измама, повдигането на обвинения за изборна измама за същите избори и репресиите срещу бивши членове на UEC, Myint Oo е пряко замесен в действия, подкопаващи демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма.	+

+ ОБ: Моля въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
59.	Khin Maung Oo (изв. още като U Khin Maung Oo)	Гражданство: Мианмар/Бирма; Пол: мъжки	На 26 февруари 2021 г. Khin Maung Oo е назначен за член на изборителната комисия на Съюза (UEC). Като приема този пост след военния преврат от 1 февруари 2021 г. и чрез действията си като член на UEC, по-специално отменянето на резултатите от изборите от ноември 2020 г. без каквито и да е потвърдени доказателства за измама, повдигането на обвинения за изборна измама за същите избори и репресиите срещу бивши членове на UEC, Khin Maung Oo е пряко замесен в действия, подкопаващи демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма.	+
60.	Nu Mya Zan (изв. още като Daw Nu Mya Zan)	Гражданство: Мианмар/Бирма; Пол: женски	На 26 февруари 2021 г. Nu Mya Zan е назначена за член на изборителната комисия на Съюза (UEC). Като приема този пост след военния преврат от 1 февруари 2021 г. и чрез действията си като член на UEC, по-специално отменянето на резултатите от изборите от ноември 2020 г. без каквито и да е потвърдени доказателства за измама, повдигането на обвинения за изборна измама за същите избори и репресиите срещу бивши членове на UEC, Nu Mya Zan е пряко замесена в действия, подкопаващи демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма.	+

+ ОБ: Моля въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
61.	Myint Thein (изв. още като U Myint Thein)	Гражданство: Мианмар/Бирма; Пол: мъжки	На 26 февруари 2021 г. Myint Thein е назначен за член на изборителната комисия на Съюза (UEC). Като приема този пост след военния преврат от 1 февруари 2021 г. и чрез действията си като член на UEC, по-специално отменянето на резултатите от изборите от ноември 2020 г. без каквито и да е потвърдени доказателства за измама, повдигането на обвинения за изборна измама за същите избори и репресиите срещу бивши членове на UEC, Myint Thein е пряко замесен в действия, подкопаващи демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма.	+
62.	Ba Maung (изв. още като Dr Ba Maung)	Гражданство: Мианмар/Бирма; Пол: мъжки	На 26 февруари 2021 г. Ba Maung е назначен за член на изборителната комисия на Съюза (UEC). Като приема този пост след военния преврат от 1 февруари 2021 г. и чрез действията си като член на UEC, по-специално отменянето на резултатите от изборите от ноември 2020 г. без каквито и да е потвърдени доказателства за измама, повдигането на обвинения за изборна измама за същите избори и репресиите срещу бивши членове на UEC, Ba Maung е пряко замесен в действия, подкопаващи демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма.	+

+ ОБ: Моля въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
63.	Tayza Kyaw (изв. още като U Tayza Kyaw)	Гражданство: Мианмар/Бирма; Пол: мъжки	U Tayza Kyaw е член на въоръжените сили на Мианмар (Tatmadaw) и заема различни висши длъжности, включително командващ Северното командване и командващ Бюрото за специални операции № 1 (BSO 1). Преди преврата от 1 февруари 2021 г. U Tayza Kyaw ръководи военните операции в щата Качин, характеризиращи се с прекомерна употреба на сила срещу етнически малцинствени групи и безогледно насилие, водещо до нарушаване на правата на цивилното население и принудителното му разселване. От февруари 2021 г. U Tayza Kyaw е упражнявал надзор над BSO 1, което е провело няколко широкомасштабни военни операции в тясно сътрудничество с U Than Hlaing, чиято отговорност за извършването на прекомерно насилие и нарушения на правата на човека е установена. Подготовката и последващото стартиране на „операции за прочистване“ в регионите Sagaing и Magwe, попадащи в района на действие на BSO 1, се характеризираха с особено прекомерна употреба на сила, както и с основано на пола насилие. Следователно той е отговорен за сериозни нарушения на правата на човека в Мианмар/Бирма и участва в действия, които застрашават мира, сигурността и стабилността на Мианмар/Бирма.	+

+ ОБ: Моля въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
64.	Ni Lin Aung	Гражданство: Мианмар/Бирма; Пол: мъжки	Бригаден генерал Ni Lin Aung е командващ Източното командване на въоръжените сили на Мианмар (Tatmadaw). Част от юрисдикцията на Източното командване е щата Kayah. При нападение на 24 декември 2021 г. в близост до село Moso в община Phruso, щата Karenni (Kayah) бяха убити най-малко 35 души, сред които цивилни граждани, деца и двама хуманитарни работници на неправителствената организация Save the Children. Tatmadaw носят отговорност за нападението. В качеството си на командващ Източното командване бригаден генерал Ni Lin Aung командва пряко частите в щата Kayah, включително тези, отговорни за посоченото масово убийство. Следователно бригаден генерал Ni Lin Aung е отговорен за сериозни нарушения на правата на човека и участва в действия, които застрашават мира, сигурността и стабилността на Мианмар/Бирма.	+

+ ОБ: Моля въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
65.	Aung Zaw Aye	Гражданство: Мианмар/Бирма; Пол: мъжки	Генерал-лейтенант Aung Zaw Aye е командващ Бюрото за специални операции № 2 на въоръжените сили на Мианмар (Tatmadaw). При военно нападение на 24 декември 2021 г. в близост до село Moso в община Phruso, щата Karenni (Kayah) бяха убити най-малко 35 души, сред които цивилни граждани, деца и двама хуманитарни работници на неправителствената организация Save the Children. Tatmadaw носят отговорност за нападението. В качеството си на командващ Бюрото за специални операции 2 генерал-лейтенант Aung Zaw Aye отговаря за Източното командване, което пряко командва военните части, действащи в щата Kayah, включително отговорните за посоченото масово убийство. Следователно генерал-лейтенант Aung Zaw Aye носи отговорност за сериозни нарушения на правата на човека и участва в действия, които застрашават мира, сигурността и стабилността на Мианмар/Бирма.	++

+ ОБ: Моля въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

2) Следните вписвания се добавят в списъка в раздел „Б. Юридически лица, образувания и органи, посочени в член 4а“:

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
„7.	Htoo Group of Companies	Адрес: 5 Pyay Roas, Hlaing Township, Yangon, Myanmar/Burma; Вид образувание: холдингово дружество; Място на регистрация: Мианмар/Бирма; Телефонен номер: +95 1 500344 / +95 1 500355; Уебсайт: https://htoo.com/	Htoo Group of Companies е частен конгломерат, основан и председателстван от U Tay Za, който е тясно свързан с висшето ръководство на въоръжените сили на Мианмар (Tatmadaw). Неговите дейности включват търговия, банкиране, минно дело, туризъм и въздухоплаване. Htoo Group of Companies е предоставило на Tatmadaw финансова подкрепа през 2017 г. във връзка с „операциите за прочистване“ в Рахин и по този начин е допринесло за сериозни нарушения на правата на човека през 2017 г. срещу населението от общността рохингия. Освен това Htoo Group of Companies е действало като посредник за предоставянето на военно оборудване, използвано срещу цивилното население, протестиращо срещу преврата от 1 февруари, в цялата страна, и по-специално в райони с етнически малцинства. С приноса си към способностите на военните да извършват действия, подкопаващи демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма, Htoo Group of Companies е предоставило подкрепа на Tatmadaw и е участвало в действия, застрашаващи мира, сигурността или стабилността на Мианмар/Бирма.	+

+ ОБ: Моля въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
8.	International Group of Entrepreneurs (IGE) Company Limited	Адрес: No. 36-G, 37-F, level-20, Office Tower (2), Time City, Corner of Kyun taw Street and Hantharwaddy Road, (7), Quarter, Kamayut Township, Yangon, Myanmar/Burma 110401; Вид образувание: частно предприятие; Място на регистрация: Мианмар/Бирма; Телефонен номер: +95 775 111 112; Уебсайт: www.ige.com.mm	International Group of Entrepreneurs (IGE) Company Limited е частен конгломерат, създаден и председателстван от U Nay Aung, който е тясно свързан с висшето ръководство на въоръжените сили на Мианмар (Tatmadaw). IGE развива дейност в ключови инфраструктурни отрасли като телекомуникациите и енергетиката, както и в областта на селското стопанство и хотелиерството. През 2017 г. IGE е предоставило на Tatmadaw финансова подкрепа във връзка с „операциите за прочистване“ в Рахин, като по този начин е допринесло за сериозни нарушения на правата на човека срещу населението от общността рохингия през 2017 г. IGE също така е предоставило на Tatmadaw непряка финансова подкрепа чрез финансово участие в няколко проекта и дружества, свързани с Tatmadaw и техните конгломерати. Следователно то предоставя подкрепа на Tatmadaw и извлича ползи от тях.	+

+ ОБ: Моля въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
9.	No. 1 Mining Enterprise (ME1)	Адрес: Bu Tar Street, Forest Street, Corner of Yone Gyi Quarter, Monywa, Sagaing Region, Myanmar/Burma; Вид образувание: държавно предприятие; Място на регистрация: Мианмар/Бирма; Телефонен номер: 09-071-21168	No. 1 Mining Enterprise (ME 1) е държавно предприятие, осъществяващо дейност към Министерството на природните ресурси и опазването на околната среда (MONREC), което действа и като регулатор в сектора на производството и предлагането на пазара на цветни метали. В качеството си на държавно предприятие то е натоварено с отговорността да предоставя разрешения и да събира част от данъка върху печалбите, реализирани от частни дружества, които са или в т.нар. „договори за поделение на производството“, или в съвместно предприятие с ME 1. На 1 февруари 2021 г. въоръжените сили на Мианмар (Tatmadaw), ръководени от главнокомандващия Min Aung Hlaing, иззеха властта от гражданското легитимно правителство с преврат и създадоха Държавния административен съвет (ДАС), който да упражнява законодателните, изпълнителните и съдебните правомощия на държавата. На 2 февруари 2021 г. военният режим назначи нов кабинет, включително нов министър на природните ресурси и опазването на околната среда (MONREC). Чрез ДАС и новия кабинет военният режим придоби контрол върху държавните предприятия, включително No. 1 Mining Enterprise, като извлича ползи от тях. По този начин No. 1 Mining Enterprise се контролира от и генерира приходи за Tatmadaw, с което допринася за способностите на Tatmadaw да извършва дейности, подкопаващи демокрацията и върховенството на закона. Освен това No. 1 Mining Enterprise е участвало и/или е осъществявало надзор над различни проекти, свързани с насилието от страна на Tatmadaw срещу цивилното население и нарушаването на най-основните им права, включително чрез конфискуване на земя и принудително преместване. Следователно No. 1 Mining Enterprise е отговорно за подкрепата на действия, които застрашават мира, сигурността и стабилността на Мианмар/Бирма.	+

+ ОБ: Моля въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
10.	Myanma Oil and Gas Enterprise	Адрес: Ministry of Electricity and Energy, Building No.(6), Nay Pyi Taw, Myanmar/Burma; Вид образувание: Държавно предприятие; Място на регистрация: Мианмар/Бирма; Телефонен номер: +95-67-3 411 055; Уебсайт: http://www.moe.gov.mm/en/ignite/page/40	Myanma Oil and Gas Enterprise (MOGE), държавно предприятие, е нефтеният оператор, доставчик на услуги и регулатор на сектора на нефта и природния газ. То контролира проучванията за нефт и природен газ и добива, вътрешния пренос на природен газ, както и дистрибуцията на петролни продукти. Държавното предприятие е натоварено с отговорността да предоставя разрешения и да събира част от данъка върху печалбите, реализирани от частни дружества, които са или в „договори за разделяне на производството“, или в съвместно предприятие с MOGE. На 1 февруари 2021 г. въоръжените сили на Мианмар (Tatmadaw), ръководени от главнокомандващия Min Aung Hlaing, иззеха властта от гражданското легитимно правителство с преврат и създадоха Държавния административен съвет (ДАС), който да упражнява законодателните, изпълнителните и съдебните правомощия на държавата. На 2 февруари 2021 г. ДАС назначи нови министри, включително министър на електроенергията и енергетиката. Министерството на електроенергията и енергетиката упражнява надзор над MOGE. Чрез ДАС и новия кабинет военният режим придоби контрол върху държавните предприятия, включително MOGE, и се възползва от тях.	+

+ ОБ: Моля въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

	Име	Идентификационна информация	Основания	Дата на включване в списъка
			Следователно MOGE се контролира от и генерира приход за Tatmadaw, с което допринася за способностите на Tatmadaw да извършва дейности, подкопаващи демокрацията и върховенството на закона в Мианмар/Бирма	
